

શ્લોક : ૮
યમુનાજીનો ઉત્કર્ષ

સ્તુતિં તવ કરોતિ કઃ કમલજાસપત્નિ પ્રિયે
હરેર્યદનુ સેવયા ભવતિ સૌખ્યમામોક્ષતઃ ।
ઈયં તવ કથાધિકા સકલગોપિકાસંગમ
સ્મરશ્રમજલાણુભિઃ સકલગાત્રજૈ સંગમઃ ॥૮॥

સ્તુતિં = સ્તુતિ, તવ = તમારી, કરોતિ = કરે છે, કઃ = કોલ, કમલજા = કમળ માંથી ઉત્પન્ન થયેલા - લક્ષ્મીજી, સપત્નિ = શોભ્ય સમાન (ભાગ્યવાળા), પ્રિયે = હે પ્રિયા, હરેઃ = હરિની, યદ્ = જે, અનુસેવયા = પ્રથમ શ્રીહરિની સેવા પછી લક્ષ્મીજીની સેવા, ભવતિ = થાય છે, સૌખ્યમ્ = સુખ, આમોક્ષતઃ = મોક્ષ સુધી, ઈયં = આ, તવ = તમારી, કથા = માહાત્મ્ય, મહિમા, અધિકા = અધિક, વધારે, સકલગોપિકાસંગમ = સર્વ ગોપીજનના સમાગમથી, સ્મરશ્રમ = ઇમહીડાના થાહથી, જલાણુભિઃ = જલના બિંદુઓ સાથે, સકલગાત્રજૈ = સર્વ અંગોમાંથી ઉત્પન્ન થયેલા, સંગમઃ = સમાગમ.

ભાવાર્થ : લક્ષ્મીજીની સમાન સૌભાગ્યવાળા અને શ્રીહરિને વહાલા એવા હે શ્રીયમુનાજી ! આપની સ્તુતિ કોલ કરી શકે ? (કોઈ નહિ). કારણ કે શ્રીહરિની સેવા કર્યા પછી શ્રીલક્ષ્મીજીની સેવા કરવાથી મોક્ષ સુધીનું સુખ મળે છે. પરંતુ આપનું માહાત્મ્ય તો એથી પણ અધિક છે કારણ કે આપની સેવા કરવાથી પ્રભુના સકળ અંગોમાંથી ઉત્પન્ન થયેલ, સર્વ ગોપીજનોઓના સમાગમથી થયેલ, ઇમહીડાના શ્રમના જલબિંદુઓ સાથે, સમાગમ થાય છે. (કે જેથી લીલાની પ્રાપ્તિનો અનુભવ થાય છે).

હું આપની સ્તુતિ શું કરું માહાત્મ્ય અપરમપાર છે
શ્રી લક્ષ્મી વિષ્ણુ સેવવાથી મોક્ષનો અધિકાર છે
જ્યમ આપની સેવા થકી અદ્ભુત જલ હિડા તલા
જળના અણુની પ્રાપ્તિ થાયે ગોપીજનોના સંગેથી
એ સંગેનું સુખ દિવ્ય છે મન મારું એમાં સ્થાપજો
વંદન કરું શ્રી યમુનાજીને શ્રી હૃષ્ણ આશ્રય આપજો ॥૮॥



સ્તુતિં તવ કરોતિ કઃ કમલજાસપત્નિ પ્રિયે । હરેર્યદનુસેવયા ભવતિ સૌચ્યમામોક્ષતઃ ॥
ઈયં તવ કથાધિકા સકલગોપિકાસંગમઃ । સ્મરશ્રમજલાણુભિઃ સકલગાત્રજૈ સંગમઃ ॥૮॥
हे लक्ष्मीजी की सतिन हे यमुनाजी ! आपकी स्तुति कोन कर सकता है अर्थात् कोई नहीं कर सकता । क्योंकि श्री हरि के पश्चात् श्री लक्ष्मीजी के सेवन करने से मोक्ष पर्वन्त सुख होता है । परन्तु आपकी यह कथा तो इससे भी अधिक है कि श्रीगोपीजनो के समागम से श्री अंगों से प्रकट हुए स्मरश्रम से जो जल बिन्दु उच्यन्त हुए उनके साथ आपके सेवन से संगम होता है ॥८॥